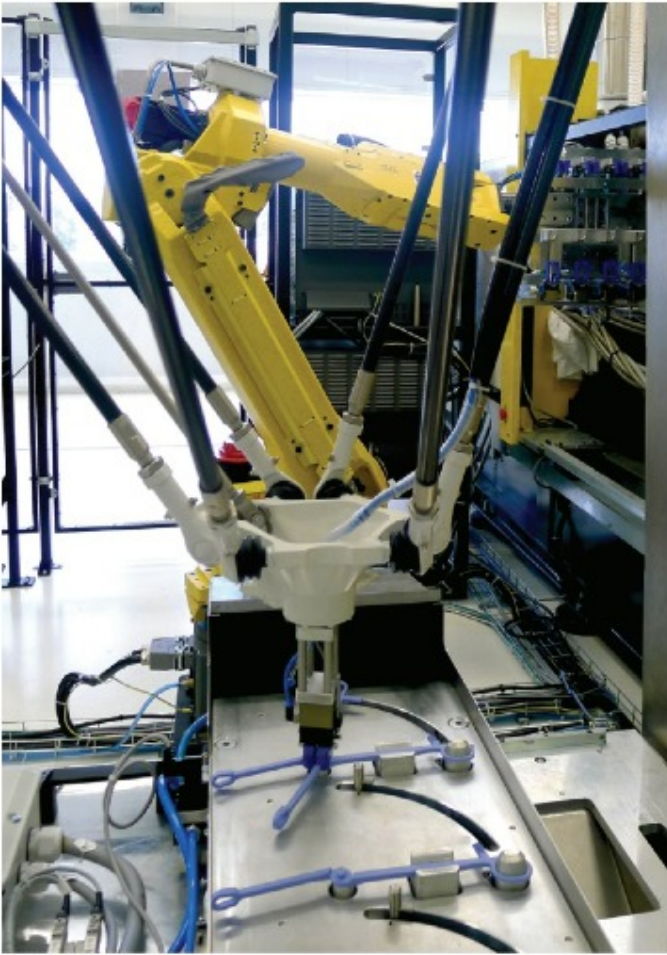




Single use instruments

Instrumentos
de uso único

ZILLION[®]
BLACK



Single use surgical instruments are nowadays an increasing trend on hospital management and healthcare professionals requirements, the need of a ready to use instrument with optimal mechanical properties and minimal handling costs became not only a priority, but also a guideline in many markets around the world.

Zillion Black line of instruments was developed thinking on all the challenges that the market is facing under the new strict regulation regarding quality, environmental aspects and reprocessing costs.

✓ **Material**

Manufactured in biocompatible raw material, specifically studied for the manufacturing of single use surgical instruments. No recycled raw materials.

✓ **Quality**

100% European made.
Produced in clean room.
High level of precision.
Can be disposed by incineration.

✓ **Safety**

Disposable instruments offer additional safety against cross infections in the wards or emergency departments.

✓ **Cost reductions**

Clear reprocessing cost reductions.

Os instrumentos cirúrgicos de uso único, nos dias de hoje são cada vez mais um requisito de gestão hospitalar e dos profissionais de saúde. A necessidade de um instrumento pronto a usar, com óptimas propriedades mecânicas e custos mínimos de manipulação torna-se não apenas uma prioridade, mas também uma directriz em muitos mercados mundiais.

A linha Zillion Black, foi desenvolvida a pensar em todos os desafios que o mercado está a enfrentar devido às novas regulamentações, cada vez mais exigentes, no que diz respeito à qualidade, aspetos ambientais e custo de reprocessamento.

✓ **Material**

Fabricado em matéria-prima biocompatível, estudada especificamente para a produção de instrumentos cirúrgicos de uso único. Sem matérias-primas recicladas.

✓ **Qualidade**

100% Europeia.
Produzido em sala limpa.
Alto nível de precisão.
Pode ser descartado por incineração.

✓ **Segurança**

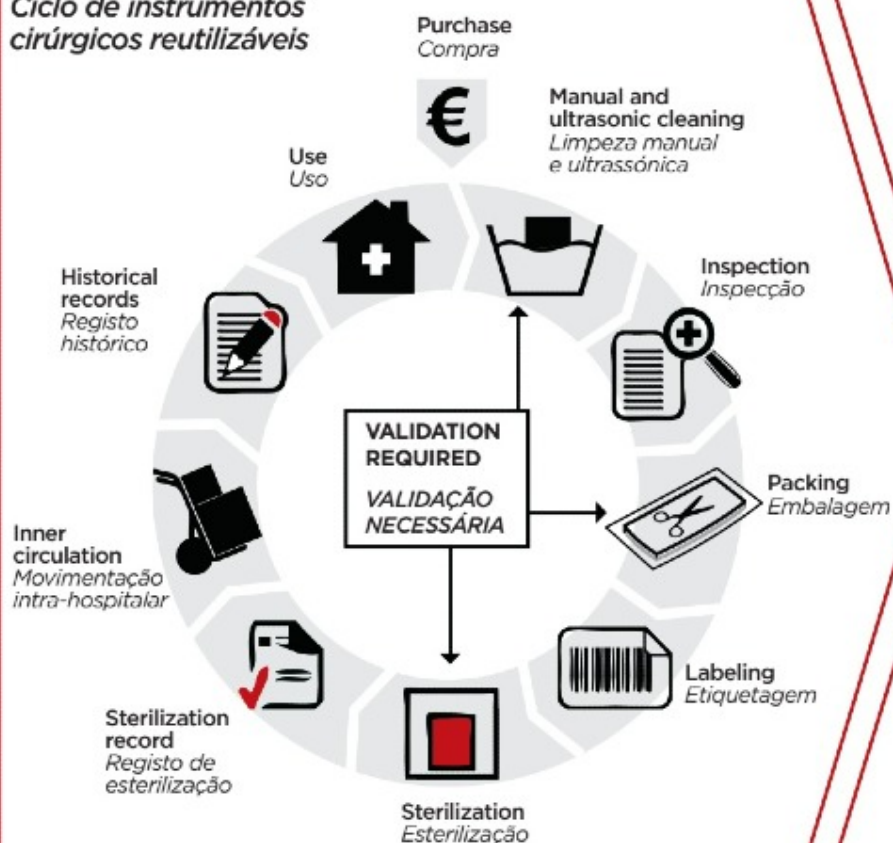
Protecção extra contra o risco de infeções cruzadas através de instrumentos cirúrgicos.

✓ **Redução de custos**

Redução clara dos custos de reprocessamento.

Reusable surgical instruments cycle

Ciclo de instrumentos cirúrgicos reutilizáveis



Disposable surgical instruments cycle

Ciclo de instrumentos cirúrgicos de uso único



4891**ZILLION[®]**
BLACK

PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE



Roux retractor

Afastador Roux

Écarteur de Roux

Roux-Haken

Roux-retractor

Divaricatore Roux

Separador de Roux

Roux-sărhake



ROUX RETRACTOR GREY

- High performance polymer.
- Intended to hold back tissues and organs in order to expose the surgical field.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

AFASTADOR ROUX CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicado para segurar tecidos e órgãos, a fim de expor o campo cirúrgico.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizados: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizados: Embalados individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizado

REF	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-031	17cm	90	180

Sterile • Esterilizado

REF	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-532	17cm	1	7	28

4891**ZILLION[®]**
BLACK

PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE



Curettes

Curetas

Curettes

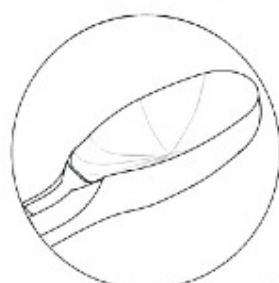
Kürettes

Curettes

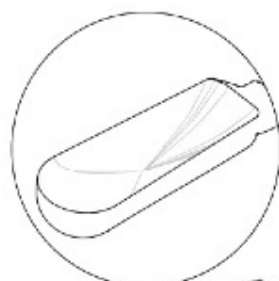
Curettes

Curetas

Curettes



4891-001/501



4891-002/502



GREY CURETTES

- High performance polymer.
- Used for scraping, debriding and/or cleaning of skin and soft tissues and wounds.
- Two models:
 - Double Curette.
 - Curette with scraper.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

CURETAS CINZA

- Polímero de alta resistência.
- Utilizado para raspagem, desbridamento e/ou limpeza de pele, tecidos moles e feridas.
- Dois modelos:
 - Cureta dupla.
 - Cureta com raspador.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embaladas individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Un./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Un./Cx. transporte
4891-001	Curette with scraper /Cureta c/raspador	14cm	800	1.600
4891-002	Double Curette/Cureta dupla	14cm	800	1.600

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Un./Pacote	Pcs./Sh. box Un./Cx. cartolina	Pcs./Tr. carton Un./Cx. transporte
4891-501	Curette with scraper /Cureta c/raspador	14cm	1	30	120
4891-502	Double Curette/Cureta dupla	14cm	1	30	120



PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

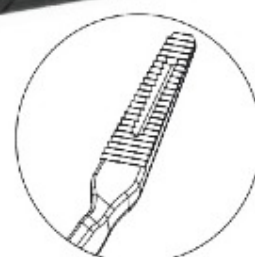
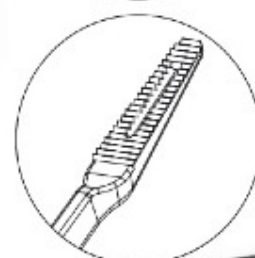
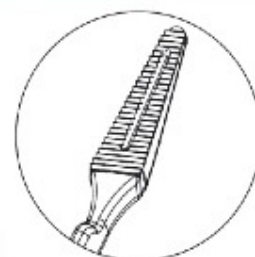
STERILE



4891-030/531

4891-033/534

4891-034/535



Sponge forceps

Pinças de gaze

Porte tampons

Tupferklemme

Depperklem

Pinza ad Anelli

Pinza para apósitos

Tvättpeang



SPONGE FORCEPS

- Produced with a High performance polymer.
- Intended to hold swabs for absorption during surgery or wound care procedures, and for skin disinfection procedures.
- Sterilize by moist heat at 121°C or 134°C*, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇAS DE GAZE

- Fabricadas num polímero de alta performance.
- Indicadas para segurar compressas para absorção durante procedimentos cirúrgicos ou tratamento de feridas e para procedimentos de desinfecção da pele.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizados: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizados: Embalados individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Length Comprimento	Description Descrição	Pcs./Plastic box Unl./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Unl./Cx. transporte
4891-030	26,5cm	Curved/Curva	45	90
4891-033	20cm	Straight/Recta	80	160
4891-034	20cm	Curved/Curva	80	160

Sterile • Esterilizadas

REF	Length Comprimento	Description Descrição	Pcs./Pack Unl./Pacote	Pcs./Sh.box Unl./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Unl./Cx. transporte
4891-531	26,5cm	Curved/Curva	1	9	81
4891-534	20cm	Straight/Recta	1	30	120
4891-535	20cm	Curved/Curva	1	7	28

4891

ZILLION[®]
BLACK

RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE



Halsted Mosquito forceps

Pinça Halsted Mosquito

Pince Halsted Mosquito

Halsted-Mosquito-klemme

Halsted Mosquitoklem

Pinza Halsted Mosquito

Fórceps Halsted Mosquito

Halsted-Mosquito peang



STRAIGHT
RECTA
DROIT
GERADE
RECHT
PUNTA
PUNTA
RAK



CURVED
CURVA
COURBE
GEBOGEN
GEBOGEN
CURVO
CURVA
BÖJD



HALSTED-MOSQUITO FORCEPS GREY

- High performance polymer.
- Intended for hemostasis/clamp vessels and/or grasping tissues.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA HALSTED-MOSQUITO CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para hemostase/clampagem de vasos e/ou apreensão de tecidos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embaladas individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-005	Straight /Recta	12,5cm	188	376
4891-006	Curved/Curva	12,5cm	188	376

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-506	Straight /Recta	12,5cm	1	27	108
4891-507	Curved/Curva	12,5cm	1	22	88

ZILLION[®]
BLACK

PLASTIC BOX



TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER



SHELF BOX



TRANSPORT BOX



STERILE

STRAIGHT
RECTA
DROIT
GERADE
RECHT
PUNTA
PUNTA
RAK



CURVED
CURVA
COURBE
GEBOGEN
GEBOGEN
CURVO
CURVA
BÖJD

**4891**

Pean Forceps

Pinça Pean

Pince Pean

Pean-Klemme

Peanklem

Pinza Pean

Fórceps de Pean

Pean peang



PEAN FORCEPS GREY

- High performance polymer.
- Intended for hemostasis/clamp vessels and/or grasping tissues.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA PEAN CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para hemostase/clampagem de vasos e/ou prensão de tecidos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embaladas individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-009	Straight /Recta	14,5cm	144	288
4891-010	Curved/Curva	14,5cm	144	288

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-510	Straight /Recta	14,5cm	1	33	132
4891-511	Curved/Curva	14,5cm	1	24	96

4891

Kelly Forceps

Pinça Kelly

Pince Kelly

Kelly-Klemme

KellyKlem

Pinza Kelly

Fórceps Kelly

Kelly peang

**ZILLION[®]**
BLACK

PLASTIC BOX



TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER



SHELF BOX



TRANSPORT BOX

**STERILE**STRAIGHT
RECTA
DROIT
GERADE
RECHT
PUNTA
PUNTA
RAKCURVED
CURVA
COURBE
GEBOGEN
GEBOGEN
CURVO
CURVA
BÖJD

KELLY FORCEPS GREY

- High performance polymer.
- Intended for hemostasis/clamp vessels and/or grasping tissues.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA KELLY CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para hemostase/clampagem de vasos e/ou prensão de tecidos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embalados individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-011	Straight /Recta	14cm	144	288
4891-012	Curved/Curva	14cm	144	288

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-512	Straight /Recta	14cm	1	33	132
4891-513	Curved/Curva	14cm	1	24	96

4891

Kocher forceps

Pinça kocher

Pincas kocher

Kocher-Klemme

Kocherklem

Pinza kocher

Forceps Kocher

Kocher peang


ZILLION
BLACK


PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE



STRAIGHT
RECTA
DROIT
GERADE
RECHT
PUNTA
PUNTA
RAK

CURVED
CURVA
COURBE
GEBOGEN
GEBOGEN
CURVO
CURVA
BÖJD



KOCHER FORCEPS GREY 1X2 TEETH

- High performance polymer.
- Intended for hemostasis/clamp vessels and/or grasping tissues.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA KOCHER CINZA 1X2 DENTE

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para hemostase/clampagem de vasos e/ou prensão de tecidos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embaladas individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-021	Straight /Recta	16cm	104	208
4891-022	Curved/Curva	16cm	104	208

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-522	Straight /Recta	16cm	1	33	132
4891-523	Curved/Curva	16cm	1	20	80

4891

Rochester-Pean forceps

Pinça Rochester-Pean

Pinçe Rochester-Pean

Rochester-Pean-Klemme

Rochester-peanklem

Pinza Rochester-Pean

Fórceps Rochester-Pean

Rochester-Pean peang

**ZILLION[®]**
BLACK

PLASTIC BOX



TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER



SHELF BOX



TRANSPORT BOX

**STERILE**STRAIGHT
RECTA
DROIT
GERADE
RECHT
PUNTA
PUNTA
RAKCURVED
CURVA
COURBE
GEBOGEN
GEBOGEN
CURVO
CURVA
BÖJD

ROCHESTER-PEAN FORCEPS GREY

- High performance polymer.
- Intended for hemostasis/clamp vessels and/or grasping tissues.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA ROCHESTER-PEAN CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para hemostase/clampagem de vasos e/ou prensão de tecidos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embaladas individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-023	Straight /Recta	16cm	104	208
4891-024	Curved/Curva	16cm	104	208

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-524	Straight /Recta	16cm	1	33	132
4891-525	Curved/Curva	16cm	1	20	80

4891

Birkett forceps

Pinça Birkett

Pince Birkett

Birkett-Klemme

Birkettklem

Pinza Birkett

Fórceps Birkett

Birkett peang

**ZILLION[®]**
BLACK

PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE

STRAIGHT
RECTA
DROIT
GERADE
RECHT
PUNTA
PUNTA
RAKCURVED
CURVA
COURBE
GEBOGEN
GEBOGEN
CURVO
CURVA
BÖJD

BIRKETT FORCEPS GREY

- High performance polymer.
- Intended for hemostasis/clamp vessels and/or grasping tissues.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA BIRKETT CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para hemostase/clampagem de vasos e/ou prensão de tecidos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embaladas individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-013	Straight /Recta	18,5cm	100	200
4891-014	Curved/Curva	18,5cm	100	200

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-514	Straight /Recta	18,5cm	1	33	132
4891-515	Curved/Curva	18,5cm	1	26	104

4891**ZILLION
BLACK**

PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE



STRAIGHT
RECTA
DROIT
GERADE
RECHT
PUNTA
PUNTA
RAK



CURVED
CURVA
COURBE
GEBOGEN
GEBOGEN
CURVO
CURVA
BÖJD



Spencer-Wells forceps

Pinça Spencer-Wells

Pince Spencer-Wells

Spencer-Wells-Klemme

Spencer-wellsklem

Pinza Spencer-wells

Fórceps Spencer-wells

Spencer-wells peang

SPENCER-WELLS FORCEPS GREY

- High performance polymer.
- Intended for hemostasis/clamp vessels and/or grasping tissues.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA SPENCER-WELLS CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para hemostase/clampagem de vasos e/ou preensão de tecidos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embaladas individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-015	Straight /Recta	18,5cm	100	200
4891-016	Curved/Curva	18,5cm	100	200

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-516	Straight /Recta	18,5cm	1	33	132
4891-517	Curved/Curva	18,5cm	1	26	104

4891

Adson forceps

Pinça de Adson

Pinces Adson

Adson-Pinzette

Adson-pincet

Pinza Adson

Fórceps Adson

Adson Pincett


ZILLION
BLACK


PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

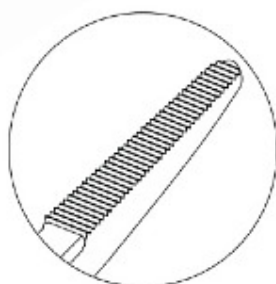
SHELF BOX

TRANSPORT BOX

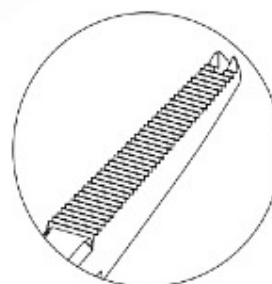
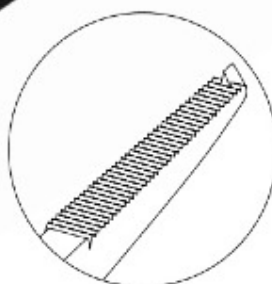
STERILE



NON-TOOTHED
 SEM DENTE
 NON DENTÉE
 NITZHAHN
 ZONDER TANDEN
 NON DENTATE
 SIN DIENTE
 ICKE-TANDAD



1X2 TEETH
 1X2 DENTE
 1X2 GRIFFES
 1X2 ZAHNE
 1X2 TANDEN
 1X2 DENTATO
 1X2 DIENTES
 KLO 1X2



ADSON TISSUE FORCEPS GREY

- High performance polymer.
- Intended for grasping tissues and/or holding other devices.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA DE ADSON CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para prensão de tecidos e/ou manusear outros dispositivos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embalados individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-003	Non-toothed / Sem dentes	12cm	208	416
4891-004	1x2 teeth / 1x2 dentes	12cm	208	416

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-504	Non-toothed / Sem dentes	12cm	1	15	60
4891-505	1x2 teeth / 1x2 dentes	12cm	1	15	60

4891**ZILLION[®]**
BLACK

PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE



Tissue forceps

Pinça de tecidos

Pincers tissulaires

Gewebebinzette

Weefselpincet

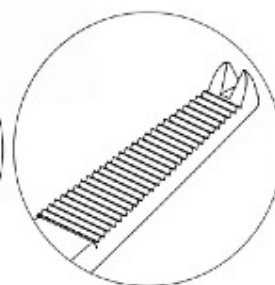
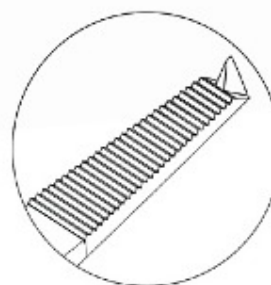
Pinza per tessuti

Fórceps para tecido

Vävnadspincett



1X2 TEETH
1X2 DENTE
1X2 GRIFFES
1X2 ZAHNE
1X2 TANDEN
1X2 DENTATO
1X2 DIENTES
KLO 1X2

4891-007
4891-5084891-025
4891-526

TISSUE FORCEPS GREY

- High performance polymer.
- Intended for grasping tissues and/or holding other devices.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA DE TECIDOS CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para prensão de tecidos e/ou manusear outros dispositivos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embaladas individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-007	Standard	14,5cm	180	360
4891-025	Standard	20cm	120	240

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-508	Standard	14,5cm	1	19	76
4891-526	Standard	20cm	1	19	76

4891

ZILLION[®]
BLACK

PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE



Dissection forceps

Pinça de dissecação

Pincers à dissection

Präparierzange

Dissectiepincet

Pinza da dissezione

Fórceps para disección

Dissektionspincett



NON-TOOTHED
SEM DENTE
NON DENTÉE
NITCHZAHN
ZONDER TANDEN
NON DENTATE
SIN DIENTE
ICKE-TANDAD

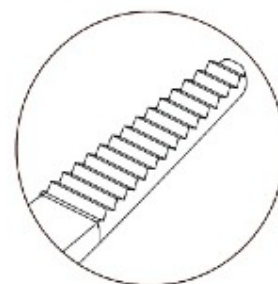


4891-008

4891-509

4891-026

4891-527



DISSECTION FORCEPS GREY

- High performance polymer.
- Intended for grasping tissues and/or holding other devices.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA DE DISSECÇÃO CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para prensão de tecidos e/ou manusear outros dispositivos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embaladas individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-008	Standard	14,5cm	180	360
4891-026	Standard	20cm	120	240

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx. cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-509	Standard	14,5cm	1	18	72
4891-527	Standard	20cm	1	17	68

4891

ZILLION
BLACK



PLASTIC BOX



TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER



SHELF BOX



TRANSPORT BOX



STERILE

1X2 TEETH
1X2 DENTE
1X2 GRIFFES
1X2 ZAHNE
1X2 TANDEN
1X2 DENTATO
1X2 DIENTES
KLO 1X2

NON-TOOTHED
SEM DENTE
NON DENTÉE
NITCHZAHN
ZONDER TANDEN
NON DENTATE
SIN DIENTE
ICKE-TANDAD



McIndoe forcep

Pinça McIndoe

Pince de McIndoe

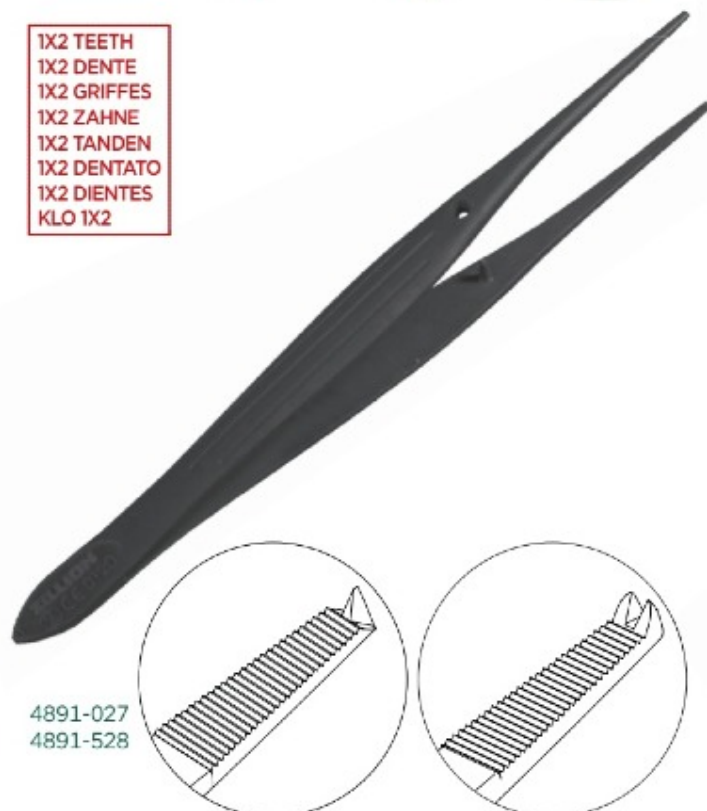
Pinzette nach McIndoe

McIndoe-forceps

Pinza McIndoe

Pinza McIndoe

McIndoe-pincett



MCINDOE FORCEP, GREY

- Produced with a High performance polymer.
- Intended for grasping tissues and/or holding other devices.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA MCINDOE CINZA

- Fabricadas num polímero de alta performance.
- Indicadas para preensão de tecidos e/ou manusear outros dispositivos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizados: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizados: Embalados individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-027	1x2 teeth / 1x2 dentes	15,5cm	180	360
4891-028	Non-toothed / Sem dentes	15,5cm	180	360

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-528	1x2 teeth / 1x2 dentes	15,5cm	1	16	64
4891-529	Non-toothed / Sem dentes	15,5cm	1	16	64

4891

Iris forceps

Pinça iris

Pincas Iris

Irispinzette

Irispincet

Pinza Iris

Fórceps para iris

Irispincett

**ZILLION[®]**
BLACK

PLASTIC BOX



TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

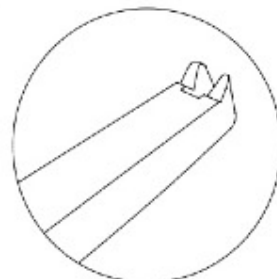
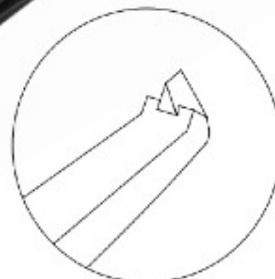
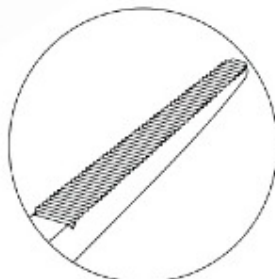
TRANSPORT BOX

STERILE



NON-TOOTHED
SEM DENTE
NON DENTÉE
NITZHAHN
ZONDER TANDEN
NON DENTATE
SIN DIENTE
ICKE-TANDAD

1X2 TEETH
1X2 DENTE
1X2 GRIFFES
1X2 ZAHNE
1X2 TANDEN
1X2 DENTATO
1X2 DIENTES
KLO 1X2



IRIS FORCEPS GREY

- High performance polymer.
- Intended for grasping tissues and/or holding other devices.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PINÇA IRIS CINZA

- Polímero de alta performance.
- Indicadas para apreensão de tecidos e/ou manusear outros dispositivos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizadas: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizadas: Embaladas individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-017	Non-toothed / Sem dentes	10,5cm	340	680
4891-018	1x2 teeth / 1x2 dentes	10,5cm	340	680

Sterile • Esterilizadas

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-518	Non-toothed / Sem dentes	10,5cm	1	21	84
4891-519	1x2 teeth / 1x2 dentes	10,5cm	1	21	84

4891

ZILLION[®]
BLACK

RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE



Needle holder Mayo-Hegar

Porta-agulhas Mayo-Hegar

Porte aiguille Mayo-Hegar

Mayo hegar nadelhalter

Naaldvoerder Mayo Hegar

Porta aghi Mayo-Hegar

Soporte para agujas Mayo-Hegar

Nålförare Mayo Hegar



STRAIGHT
RECTA
DROIT
GERADE
RECHT
PUNTA
PUNTA
RAK



NEEDLE HOLDER MAYO-HEGAR GREY

- High performance polymer.
- Intended to hold and guide suture needles securely for suturing.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

PORTA-AGULHAS MAYO-HEGAR CINZA

- Polímero de alta performance.
- Destina-se a segurar e orientar as agulhas de forma segura durante a sutura.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizado: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizado: Embalado individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte

Non sterile • Não esterilizados

REF	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-019	15cm	120	240

Sterile • Esterilizados

REF	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-520	15cm	1	33	132

4891

ZILLION[®]
BLACK

PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE



Skin staple remover

Removedor de agafos

Ôte-agrafes cutanées

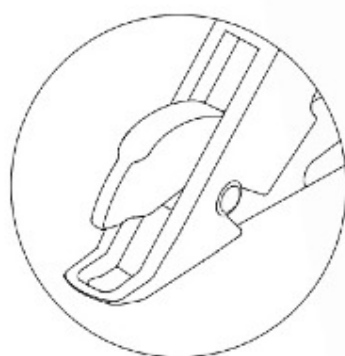
Hautklammerentferner

Huidnietjesverwijderaar

Rimuovi graffe

Quitagrapas

Agraffborttagare



SKIN STAPLE REMOVER GREY

- High performance polymer.
- Intended to provide removal of surgical skin staples.
- Sterilizable by moist heat at 121°C or 134°C, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton.
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

REMOVEDOR DE AGRAFOS CINZA

- Polímero de alta performance.
- Destina-se a remover agafos cirúrgicos da pele.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizado: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizado: Embalados individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa

Non sterile • Não esterilizado

REF	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Unl./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Unl./Cx. transporte
4891-020	12,5cm	160	320

Sterile • Esterilizado

REF	Length Comprimento	Pcs./Pack Unl./Pacote	Pcs./Sh.box Unl./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Unl./Cx. transporte
4891-521	12,5cm	1	28	112

4891

Surgical scissor

Tesoura cirúrgica

Ciseaux chirurgicaux

Chirurgische Schere

Chirurgische schaar

Forbice chirurgica

Tijeras quirúrgicas

Operationsax



ZILLION
BLACK



PLASTIC BOX

TRANSPORT BOX



RIGID BLISTER

SHELF BOX

TRANSPORT BOX

STERILE



STRAIGHT
RECTA
DROIT
GERADE
RECHT
PUNTA
PUNTA
RAK



SPONGE FORCEPS

- Produced with a High performance polymer.
- To cut devices during dressing or surgical procedures.
- Sterilize by moist heat at 121°C or 134°C*, gas (Ethylene Oxide).
- Packing:
 - Non sterile: Plastic box + transport carton
 - Sterile: Individual peel-open pack + shelf box + transport carton.

TESOURA CIRÚRGICA

- Fabricadas num polímero de alta performance.
- Indicadas para cortar dispositivos em procedimentos de penso ou cirúrgicos.
- Esterilizar por calor húmido a 121°C ou a 134°C, gás (Óxido de Etileno).
- Empacotamento:
 - Não esterilizados: Caixa de plástico + caixa de transporte.
 - Esterilizados: Embalados individualmente em peel-open pack + caixa de cartolina + caixa de transporte.

Non sterile • Não esterilizados

REF	Description Descrição	Length Comprimento	Pcs./Plastic box Uni./Cx. plástico	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-200	Straight/Recta SH/BL	14,5cm	120	240
4891-201	Straight/Recta SH/SH	14,5cm	120	240
4891-202	Straight/Recta BL/BL	14,5cm	120	240

Sterile • Esterilizados

REF	Length Comprimento	Length Comprimento	Pcs./Pack Uni./Pacote	Pcs./Sh.box Uni./Cx.cartolina	Pcs./Tr. carton Uni./Cx. transporte
4891-700	Straight/Recta SH/BL	14,5cm	1	24	96
4891-701	Straight/Recta SH/SH	14,5cm	1	24	96
4891-702	Straight/Recta BL/BL	14,5cm	1	24	96

